

For Our World

We need to stop.

Just stop.

Stop for a moment...

Before anybody

Says or does anything

That may hurt anyone else.

We need to be silent.

Just silent.

Silent for a moment...

Before we forever lose

The blessing of songs

That grow in our hearts.

We need to notice.

Just notice.

Notice for a moment...

Before the future slips away

Into ashes and dust of humility.

Stop, be silent, and notice...

In so many ways, we are the same.

Our differences are unique treasures.

We have, we are, a mosaic of gifts

To nurture, to offer, to accept.

We need to be.

Just be.

Be for a moment...

Kind and gentle, innocent and trusting,

Like children and lambs,

Never judging or vengeful

Like the judging and vengeful.

And now, let us pray,

Differently, yet together,

Before there is no earth, no life,

No chance for peace.

Mattie J.T. Stepanek ©

September 11, 2001

Hope Through Heartsongs

Hyperion, 2002

Just Peace: A Message of Hope

Andrews McMeel, 2006

English Original www.MattieOnline.com

For Our World (Farsi)

توقف .شود متوقف فقط .شود متوقف باید ما
گوید می کسی این که از قبل لحظه یک برای
کسی هر است ممکن که را چیزی هر کند می یا
فقط سکوت باید ما .است دیده صدمه دی گری
که این از قبل لحظه یک برای خاموش سکوت
های ترانه را برکت برای لطفا همیشه برای
به باید ما .بدهند دست از رشد ما قلب در که است
برای مقررات .دهد می اطلاع فقط .دهد می اطلاع
و خاکستر آورده دور لغزش از قبل لحظه یک
و ، سکوت ، توقف .فروتنی از را غبار و گرد
آن ما که ، بسیاری های روش در .دهد می اطلاع
به صرم نوح گنجینه ما تفاوت .است یکی کسان
، پرورش هدیه موزاییک ، ما ، حاضر حال در .فرد
برای .شود می فقط باید ما .قبول ، ارائه برای
، اعتماد بی و گناه بی ، آرام و مهربان لحظه یک
هرگز یا و توز کینه ، بره و کودکان مانند
، اکنون و .توز کینه و قضاوت مانند قضاوت
از قبل ، هم هنوز ، است متفاوت ، دعا ما دهی اجازه
شانسی هی چ ، زندگی نه ، زمین هی چ این که
دارد وجود صلح برای

Mattie J.T. Stepanek ©

September 11, 2001

Hope Through Heartsongs

Hyperion, 2002

Just Peace: A Message of Hope

Andrews McMeel, 2006

Farsi Translation

www.MattieOnline.com